

(1) Empfänger/Consignée/Destinataire						(2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/ Remarks/Observations							Lieferschein								
SvevaTrans s.r.l. Via dei Gerani, 5 70026 MODUGNO ITALIEN													(3) Nr. 00133522 (4) Versanddatum/Date of delivery/ Date de livraison 13.03.2026								
(5) Lieferant/Vendor/Fournisseur						(6) Fracht				(7) Anlieferung (Ist)				Rechnung							
Lieferantennr. 91000189						frei unfrei Waggon Spediteur															
finova Feinschneidtechnik GmbH						EUR				Frachtgut fremd.Fahrzeug											
Am Weidenbroich 24										Eilgut eigen.Fahrzeug											
42897 Remscheid										Express Post											
(10) Ihre Zeichen/ your ref./votre réf.		(11) Bestellung Nr./your order!		(15) Zusatzdaten des Bestellers				(12) Unsere Abteilung/our ref./ notre réf.				(13) Hausruf				(14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No.					
		550004785901 23.01.2025 16:43:47														AB9200					
(19) Versandart/Shipment/Expédition				rei (20) unfrei		(21) Verpackungsart/ Packing/Emballage				(22) Versandzeichen/Marks/Marquage				(23) Gesamtgewicht kg				(24)			
Versand per				X		Siehe unten				LKW				Brutto 613,00				514,00 Netto			
(25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire												(26) Abladestelle									
SvevaTrans s.r.l. Via dei Gerani, 5 I-70026 Modugno												100 14249									
(27) (Pos.)		(28) Sachnummer**/Drawing No./ Plan No.		(29) Bezeichnung der Lieferung/Lieferung/Description (21) Verpackungsart/Packing/Emballage				(30) Menge/ Quantity/Quantité		(31) Einheit		(40) Empfängervermerke									
												Menge (Ist) +/- Vermerke									
1		AG9R7M157AB (2391) D-Teil 00		Wir liefern gemäß unseren neuen, ab 05.07.2024 gültigen, im Internet unter https://finova- gmbh.de als PDF-File abrufbaren "Allgemeinen Verkaufsbedingungen - AGB". RING TRANS CLUTCH 2391 1 x TBA-520857 40 x TBA-520881 153,00 Stk 1 x TBA-520892 1 x TBA-570018 1 x Seitenfaltenha				6.120,00		Stk											
Johanna Gier																					
KUEHNE+NAGELE S.R.L. Via dei Ciccioli, SNC - 70026 Modugno (BA) 23 MAR 2026 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"																					
(42) Eingangsvermerke				(43) Mengenprüfung				(44) Güteprüfung/Prüfbericht				(45) Empfänger				(46) Rechnungsprüfung					
Datum																					
Name/Nr																					



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Ludwigsburg, 17.03.2026

Seite 1 von 1

Sendung-Nr.: 26-003181 vom 13.03.2026

26-003181

1 Absender / Expéditeur FINOVA FEINSCHNEIDTECHNIK GMBH AM WEIDENBROICH 24 42897 REMSCHEID		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).																
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158																
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 24.03.2026 8:00 bis 15.00 Uhr		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:																
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu REMSCHEID Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 17.03.2026 09:00 bis 13.00 Uhr		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs																
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes																		
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 11 Anzahl der LM Nombre des colis 12 Art der Verpackung Mode d'emballage 13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise 14 Gewicht, kg Poids, kg 15 Umfang cbm	<table><tr><td>1</td><td>00133520</td><td>3</td><td>COLLI</td><td rowspan="3">Getriebeteile</td><td rowspan="3">2.160</td><td rowspan="3">6,51</td></tr><tr><td>2</td><td>00133521</td><td>1</td><td>COLLI</td></tr><tr><td>3</td><td>00133522</td><td>1</td><td>COLLI</td></tr></table>			1	00133520	3	COLLI	Getriebeteile	2.160	6,51	2	00133521	1	COLLI	3	00133522	1	COLLI
1	00133520	3	COLLI	Getriebeteile	2.160	6,51												
2	00133521	1	COLLI															
3	00133522	1	COLLI															
Summe: Total:		5,00 COLLI 2.160,00																
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km																
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement WO-Auftrag, AG=Son2		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.																
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Kfz Anhängen Fahrer																		
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-003181 empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date 21.03.2026 MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno (BA) I-70026 Modugno 21.03.2026 "Ricevuto con verifica su qualità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire																
20 FINOVA D-42897 REMSCHEID Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 - Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur																

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604